Reg. No. 1

Reg. at the G.P.O. Aden.

فتاة الجزيرة

FATAT-UL-JEZIRAH

Weekly Culturé & Politics

صاحبها ورئيس تحريرها :
محمد علي لقمان المحامي

مديرها : علي محمد لقمان

أهدافنا : ٠
حرية الوطن العربي
الحكم الدستوري
العدالة الاجتماعية

الاشتراك :
في الداخل ١٢ ربية
في الخارج ١٠ »
أو ٢٢ شلناً ونصف

الثمن ٤ آنات

السنة العاشرة
العدد ٤٧٩
١٤ رمضان ١٣٦٨
١٠ يوليو ١٩٤٩

الادارة :
شارع الاسبلانيد
عدن

الاعلانات ٠
يتفق بشأنها
مع الادارة
تلفون رقم ٢٢٠
» » ٥٨٢

Editor-in-Chief
M. A. Lokman,
Advocate
Managing Editor
A. M. Luqman,
B. A. (Jour.)

كيف ومتى نصل

الى الحكم الذاتي

الحكم الذاتى حلم المدنيين وأملهم الخفاق يتحدثون عنه فى مجالسهم واجتماعاتهم وفى مقيلهم وسمرهم ، تعبر عن كل ذلك صحافتهم ويشجعهم على المضى فى مطالبتهم به وعيهم السياسى وشعورهم بالحيف فى زمن تتقدم فيه المستعمرات تقدماً مطرداً فى حقلي السياسة والاجتماع وبلوغ المدنيين هذا الهدف أصبح رهين أيام معدودات بعد أن صرح كبار المفكرين من ساسة الدنيا بوجوب اعطاء الشعوب حريتها والاعتراف بوجودها ، وقد قال البانديت نهرو فى افتتاح المؤتمر الآسيوى «إن دول الاستعمار إذا لم ترجع عن عدوانها ألجأت الشعوب الى وسائل تحمل فى طياتها كارثة محققة»

وفى عدن يهزأ بفكرة المطالبة بالحكم الذاتى عدد من الناس بعضهم يروننا أضعف من أن نتحمل أعباء هذه المسؤولية الضخمة لافتقارنا الى الرجال الأكفياء ، وآخرون يوحون الينا بتعذر تحقيق هذه الغاية ليبقوا على مقاليد الحكم فى أيديهم ونبقى نحن لهم أرقاء ، وفريق يظن أن نضوجنا السياسى سوف يقضى على عيشهم فى هذه البلاد وعدد من الأغبياء يقولون ما لا يفهمون .

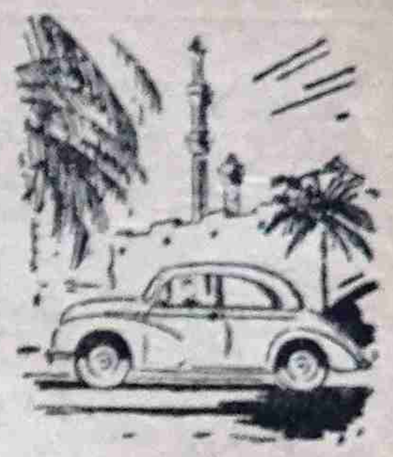
والواقع ان سبعين ضابطاً من الانجليز موظفون اليوم فى الدوائر السياسية والبوليس والمعارف والقضاء وأمانة الميناء والمحاسبة والأشغال العمومية والمستشفيات أضف اليهم رجال الجيش والبحرية والطيران عدا الضباط من الهنادكة والفرس والجوانيس القائمين بأعمال فنية كالهندسة والطب والبيطرة وأشغال السكرتارية والأبكارى والبحر والورشات ، يتمتعون بالشطر الأكبر من ميزانية عدن والتجارة بأيديهم والمصانع ملكهم والملح لهم والملاحة وحتى الوظائف الثانوية فى التمريض وسكرتارية المحلات التجارية ولا نجد فى دوائر الأمن غير مفتش بوليس واحد من أبناء العرب أي Chief Inspector

من الضرورى أن يتخرج أبناء عدن من الجامعات بالعشرات فى كل عام ، أطباء مهندسين ومدراء وخبراء ليتسلموا مقاليد الأمور ويتدربوا على أساليب الحكم ليقوموا بادارة الحكومة ويضمنوا عدم انهيارها وافلاسها وقد بدأت حكومة عدن عام ١٩٤٧ فافتتحت المجلس التشريعي ومنحت عدن حق التصويت عام ١٩٤٩ لانتخاب ثلاثة أعضاء لمجلس سلطة الضواحى وعينت عدداً من المواطنين فى اللجان الفرعية ولكن هذه كلها لا تشبع رغائبنا ولا تحقق مطالبنا لأن المجلس التشريعي ما زال أكثرية أعضائه رسميين وممثلو الأمة لا يعبرون عن آمالها ولا يشرحون آلامها وفى سلطة الضواحى عربى موظف لدى الحكومة وآخر منتخب معرفته باللغة الانجليزية ابتدائية و ٩ أعضاء أفرنج وفرس وهنود وهنادكه وعدن تطمع فى حق انتخاب ممثليها فى المجالس التشريعية والتنفيذية والاستشارية وفى حسن الثقات الحكومة الى الشباب المفكر السليم من ذوي الرأي والعلم بدل تعيين من لا يساعدهم علم ولا تهديهم خبرة على انتقاد التشريع والمعارضة المبنية على البحث مع العلم أن المعارضة القوية هي أهم مميزات ممثلى الشعب

وكانت السياسة فيما مضى تبعد عن ادارات الحكومة كل رطنى عرف بالغيرة القومية وكانت تستخدم من الأجانب من لا يهمه خير البلاد وأهلها طالما الحكومة راضية عنه ولكن الدنيا قد تبدلت اليوم وكما وعدت بريطانيا السودان مثلاً بسودنة الوظائف فيها فاننا نطالب «تعدين» هذه الوظائف هنا ونحن على يقين أن مصلحة المدنى مرتبطة بمصلحة الحكومة البريطانية وهو يغار على أبناء بلاده ولا يقدم عنهم البلاغات الكاذبة قصد التقرب من الحكومة كما فعل جاسوس هندي فى الحرب الأخيرة ، فسجن من سجن ونفي من نفى ومات من مات ولم ينكشف أمره الا بعد خراب البصرة وقد كان ساعده الأيمن أحد المارقين

الأمر الثانى أن يعطى كل مولود فى عدن عائش فيها حق التصويت كما يعطى هذا الحق

(البقية فى صفحة ١٢)



وفر نفقات السيارات

باستعمال أفخم سيارة
صغيرة فى العالم



انظر كم توفر

* توفر البترول لأن سيارة موريس مايز الجديدة تقطع أميالاً كثيرة بالجالون الواحد .
* توفر نفقات السيارة لأن سيارة موريس مايز الجديدة مبنية بتقاليد موريس الموثوق بها .
* توفر الفلوس من جميع النواحى لأنك لا تجد فى أى سيارة صغيرة أخرى مظاهر «السيارة الكبيرة» بهذه الكثرة وهكذا تجد سيارة كهذه بالفلوس التى تدفعها .

ان سيارة موريس مايز الجديدة هى أروع سيارة اقتصادية حقيقية فى العالم . انها توفر لك راحة السيارة الكبيرة وروعتها للسائق الذى يريد أن يقتصد فى السياقة وفى مصاريفها . انظر الى موريس مايز واحكم لنفسك على آلة التوقيف الأمامية المستقلة والهيكل «المبنى بناءً واحداً» والمجلس ذو البكرات الداخلية وغيرها . موجودة كصالون ويمكن تحويلها .

MORRIS MINOR

The Arabian Trading Co. Ltd., ADEN.

M.TO.M

من زوايا تاريخ عدن

سلطانه لحج يعلن الحرب على العقارب

يريدون الحرية

مشيخة العقارب أقرب مناطق المحميات الى مستعمرة عدن وقد كانت العاصمة «بير أحمد» فيما مضى حصناً طالما تعرض لهجمات سلاطين لحج وطالما دارت حوله رحى القتال فى سبيل التحرر من سلاطين لحج . وكانت مشيخة العقارب قبل إحتلال الانكليز لعدن مستقلة لسلطان لحج نفوذ عليها ولم يكن العقارب يرغبون فى أن يبسط أحد نفوذه عليهم بل كانوا دائماً يتطلعون الى الانفصال عن لحج انفصالاً تاماً حتى يتخلصوا من دفع الضرائب التي يتقاضاها منهم سلاطين لحج .

الانفصال التام

فى عام ١٧٥٩ أعلن الشيخ مهدى العقربى انفصال بلاده عن لحج مغتنما فرصة النزاع بين السلطان عبدالله وعمه على السلطنة . وحاول السلطان عبدالهادى القضاء على الشيخ مهدى وعلى حركته الانفصالية فاعتصم الشيخ مهدى بحصن بير أحمد والتف حوله العقارب فصدوا جميع الهجمات التى قام بها . واستمر القتال حتى وفاة عبدالهادى وعندما خلفه السلطان فضل عبدالكريم جدد الهجوم على بير أحمد ولكنه لم يتمكن من اخضاع العقارب .

الصلح المؤقت

عند ما مات الشيخ مهدي فى عام ١٨٢٢ خلفه ابنه الشيخ حيدرة الذى فضل أن يهادن السلطان محسن فضل الذى خلف السلطان فضل عبد الكريم على سلطنة لحج كما قبل ان يدفع له جزء من حاصلات الساحل .

ولما مات الشيخ حيدرة خلفه ولده الشيخ عبدالله الذى كان يفضل اتباع سياسة جده الشيخ مهدى وابقاء حاصلات الساحل وغيره للعقارب أنفسهم فقطع ما كان ولده يدفعه لسلاطين لحج

معاهدة الاستقلال

وفى تلك الاثناء كان الانكليز قد انتزعوا عدن من السلطان محسن فضل سلطان لحج . وكانت أرض العقارب ملجأ يفر اليه الهاربون من عدن كما أن بير أحمد كانت تسبب للانكليز كثيرا من المتاعب فقد انضم العقارب الى السيد اسماعيل الذى كان يضع الخطط للاستيلاء على عدن ففشلت خططه وكانت كثير من المؤامرات ضد الانكليز تحاك خيوطها فى بير أحمد حتى فكر الكابتن هينس أن يقصف حصن بير أحمد كما قصف حصن شقرا عاصمة السلطان الفضلي

ولما كان شيخ العقارب شديد الرغبة فى التخلص من سلاطين لحج اسوة بجده الشيخ مهدى فقد عقد معاهدة مع لانكليز فى عام ١٨٦٣ وعد فيها بأن لا يبيع أو يرهن أى جزء من أراضيه لاى دولة ما عدا بريطانيا . وفى تلك المعاهدة

اعترف الانكليز باستقلال العقارب

سلطان لحج يهجم

وثارت الحرب مرة أخرى بين العقارب وسلطان لحج .. وكانت الحرب فى هذه المرة قاسية فقد عبأ سلطان لحج اعدادا كبيرة من الرجال هجموا على بير أحمد وحاصروها وأحرقوا جزء منها ونهبوا مواشيها وحولوا طريق القوافل الى الوهط بعد أن كانت تمر من بير أحمد ولما رأى الانكليز أن القتال شديد على الحدود وأن الشيخ عبدالله شيخ العقارب ما زال يقاتل هو ومن معه توسطوا لانهاء القتال وذهب الجنرال هوج لوضع حد للقتال الدائر . ولما رأى الشيخ عبدالله أن سلاطين لحج كانوا يريدون اخضاع العقارب بأى ثمن واستغلال الساحل ولما رأي أن العقارب قليلون بالنسبة للحجبين ورجال القبائل الأخرى الذين كان سلاطين لحج يرسلونهم لقتال العقارب اضطر الى قبول شروط سلطان لحج

الساحل المواجه للتواهى

بعد شراء الانكليز حقول الملح والمجرأد والشيخ عثمان والأراضى المحيطة بها فى عام ١٨٨٢ استمروا ينظرون الى الساحل المواجه للتواهي ويعبرون للشيخ عبدالله عن رغبتهم فى شرائه منه نظرا لانه ضرورى للدفاع عن ميناء التواهى ضد أى هجوم بحرى فوافق فى عام ١٨٨٨ أن يبيعهم الساحل بما فيه خور بير احمد وساحل الحسوة والغدير وفقم وجبل احسان .

حمزة علي لقمان

١٠ ٧ ٤٩٥٧

بير احمد تنشد التعليم والماء

ان الرغبة فى التعليم وتعميمه زائدة فى الانتشار فى انحاء العالم ، نظراً لما يترتب عليه من فوائد عظيمة ، ونتائج حسنة ، واهمها القضاء على الأمية

وقد عدت الى بير احمد بعد أن غبت عنها ما يقرب من ١٧ سنة قضيتها فى « اوغاندة وتنجانيقا » من افريقيا الشرقية

وبير احمد تبعد عن عدن بستة عشر ميلاً ويقدر سكانها اليوم بالفي شخص ٢٠٠٠ ، وهى تحت حماية الحكومة البريطانية ، ومن واجب الحكومة البريطانية ان تمد اليها يد المساعدة والانقاذ وعندما اجتمعت بمعض شخصياتها البارزة وكثير من اهليها ، وجدتهم ينشدون اولاً وقبل كل شيء « التعليم » ويقصدون به التعليم المنتظم على الطريقة التبعة فى المحميات كما انهم يشكون كثيرا من قلة مياه الشرب فهم يقاسون عبئاً شديداً فى الحصول عليه ، وحبذا لو ان الحكومة البريطانية الموقرة ، تساعدهم بمد انابيب الماء من « الحسوة » التى تبعد عن بير احمد بما يقرب من اربعة اميال .

واننا نلتمس من ادارة المعارف العمومية بعدن أن تقوم بانشاء مدرسة فيها اسوة بالمدرسة التى انشأتها فى « الحسوة » لأن ببير احمد مايقرب من مائة وخمسين طفلاً ، لا يجوز ان ينشأوا اميين محرومين من التعليم المنتظم

فرجاؤنا فى الحكومة البريطانية الديمقراطية التي عرف تاريخها بمساعدة الانسانية وانقاذها من الجهل والفقر والمرض ، ان تحقق لأهالى بير احمد المخلصين والموالين لها - آمالهم فى انشاء هذين المشروعين الحيويين « المدرسة والماء » وبعملها هذا تكون قد أسدت الى « العقارب » منة كريمة ومكرمة عظيمة سيخلدها التاريخ للحكومة البريطانية فى صفحات بيضاء نقيه وليس ذلك بعسير على مثل هذه الحكومة المحبة للانسانية ، والتى ضحت بالكثير فى سبيل رفاهية الشعوب الضعيفة ، وتخفيف ما تعانيه من متاعب جسام .

رشد عباد فضيل العقربى

الشيخ عثمان

BRITISH SEAGULL

"The best Outboard Motor in the World



ATHANAS BROS., (ADEN) LTD.

اعلان

النيت القائمة الموجودة الآن فى مكتب اللاحة التى تحوى أسماء البحارة الذين ينتظرون العمل فى السفن التى تسافر الى البلاد الأجنبية

يجب على جميع البحارة الذين يملكون سجلات انفصال صحيحة ورخص (دشاشات) أن يحضروا بأنفسهم فى مكتب اللاحة يوم السبت تاريخ ١٦ جولاي لتسجيل أسمائهم من جديد .

ومن بعد ذلك التاريخ فان البحارة الذين سجلت أسماؤهم فى هـذا السجل سيسمح لهم فقط بالعمل فى السفن البريطانية .

NO ICE.

"The list of Seamen awaiting engagemnet in foreign going Ships now held at the Shipping Office is cancelled.

All seamen in possession of valid Discharge books or permits should present themselves at the Shipping Office on Saturday July 16th for re-registration.

After that date only seamen whose names are on this Registter will be permitted to sign on British Ships.



"الآن لم أعد فى حاجة إلى عقد اجتماعات مركزية"



مقابلة وكلاء شركتى فى الخارج فى فترات منتظمة مهمة . لازمة . لاعمالى . ومن الوسائل المعروفة عقد اجتماعات سنوية فى مقر الشركة الرئيسى ، إلا أنها وسيلة باهظة التكاليف ومعناها أن فروع الشركة تصبح فى وقت واحد . فقيرة فى الرجال . أما طريقتى فتختلف عن ذلك . لانى أرحل شخصياً لزيارة رجالى حيث يقيمون ويعملون . والطرق الجوية البريطانية بطائراتها السريعة الرائعة تيسر ذلك ، إذ يكفى أن أحجز مكانى بواسطة المكتب المحلى للطرق الجوية البريطانية . واخطر رجالى بميعاد الوصول ثم سرعان ما أسافر ! وهكذا اقتصد الوقت والمال ، وأقابل كل من أريد مقابلته وأكتسب الشئ الكثير من المعلومات عن عملى

وتستطيع اتباع تلك الوسيلة أينما كانت المكاتب الفرعية لشركتك ، فإن ١٥٠٠٠٠٠ ميل من الخطوط التابعة للطرق الجوية البريطانية فى القارات الخمس تربط اثنين واربعين قطراً ، هذا فضلاً عن أنك تلمس أينما سافرت بطائراتنا الكفاءة الممتازة ، والأدب الجم ، والراحة التامة . وما هذا كله إلا نتيجة خبرة ثلاثين عاماً لخطوط الطرق الجوية البريطانية .

بريطانيا العظمى . الولايات المتحدة الامريكية . برمودا . كندا
الشرق الأوسط . غرب وشرق وجنوب افريقيا . الباكستان . الهند
سيلان . استراليا . نيوزيلندة . الشرق الاقصى . اليابان

بحيرة ٣٠ خاص

الطرق الجوية البريطانية تعنى بك كل العناية

سافر بطائرات B·O·A·C

للاستعلامات وحجز الاماكن اتصلوا : بشركة متشل كوتس وشركاه (الشرق الاوسط) ليمتد . الهلال ، ١٠٣٦/٢٨ ستيمر بوينت - عدن تليفون عدن ٥٨٩ . مكتب حجز الاماكن كريتر . تليفون عدن ٥٨٩
أو من أقرب وكيل للطرق الجوية البريطانية

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION WITH O.E.A. S.A.A. T.E.A.L.

A.5/ME

التفاف الشعب السورى حول حسنى الزعيم

لمحة الى المستقبل والمخاوف من الغلو فى الامل ...

بقلم توم ليتل المدير العام فى الشرق الأوسط

القاهرة - وكالع

تواتى للمشير حسنى الزعيم فى هذا الأسبوع - أو يوم ٢٦ يونية على الأصح - الظفر بمنصب رياسة الجمهورية السورية ، وتلقيه الاحتفالات والمباهج والتحيات والتهانى المألوفة فى أمثال هذه المناسبات ، وكانت السكينة مرفرفة على الأفراح العامة بظلالها الوارفة وجاء سفر شكرى القوتلى بك رئيس الجمهورية السابق الى سويسرا فى يوم الثلاثاء ٢٨ منه فكان ايذانا بانتهاء العهد القديم والتعفية على آثاره ، وقد أوفد خلفه مندوباً عنه لتوديعه عند سفره

ومن سبق الأحداث أن يعمد المرء من الآن الى تقدير مدى دلالة هذا الحدث الجديد فى سوريا ومبلغ خطره ، ولكن الواضح من كل النواحى أن البلاد تقف اليوم خلف حسنى الزعيم والشعب ملتف حوله عن بكرة أبيه ، وقد جرت الانتخابات نزيهة كما توحى الظواهر وتدل البينات فقد لزمت القوات المسلحة ثكناتها وساعد رجال الشرطة على تنظيم صفوف الناخبين الذين تزاحموا من الساعات الأولى على صناديق الانتخاب ، أو وقفوا حراساً مهومين على الأبواب حين اعتدل ميزان النهار واشتد القيظ على ظهيرته

وكان يبدو قبل يوم الانتخابات أنه لم يعد للرئيس المرشح ما يخشاه من النتيجة ولم يكن لناقدى سياسته من وجود الا بين زمرة «المستنيرين» فلا يزال هؤلاء فى شك من جدوى الانقلاب العام الذى يسعى فى احداثه ، ومدى آثاره ، ومبلغ النواحى العلمية فيه ولكن هذا التشكك ونحوه لا أثر له فى أوساط الناس وصفوف الشعب وجماهيره ، فقد رجب هؤلاء بقوة حكمه فى الثلاثة الأشهر الماضية وشعروا بنجاحه وأحسوا بتوفيقه ، والواقع أن كل الخطر على الرئيس الجديد هو فى غلو الشعب فى آماله والذهاب بعيداً فى أحلامه وأمانيه فان فريقاً بانوه يحسبون ان سماء وأرضاً جديدتين موشكتان أن تتفتحا لهم وان الفردوس منهم قريب

ولكن المراقب لسير الأمور يشق عليه تقدير مدى السداد فى حجج الحالمين وآراء المتحفظين فى نجاح العهد الجديد أو فشله ، وفى الحق ان تقدير شىء كهذا سابق لأوانه ، وان تبين ان حسنى الزعيم قبل فوزه بالرياسة أقر بعدة مراسيم مشروعات كثيرة ظلت أعواماً طوالاً معلقة فى مجلس النواب ، فقد رأينا منها مثلاً مشروع نظام الوقف وقانون ضريبة لدخل الجديد ، والقانون المدنى لتنظيم أحكام الشريعة والقضاء الأهلى ، تعد صيغها وتهيأ نصوصها فى فترة قصيرة من الوقت ، تلبية لطلبه ، وتعجيلاً بتوقيعه ، وكان فضل استئثاره بالحكم خلال الأشهر الثلاثة الأولى انه استطاع فى

تصفية التشريعات المتأخرة ، والتعجيل بمشروعات القوانين التي طال عليها الأمد وان ذهب الناقدون على قلة عددهم يقولون على التشكيك ان قانوناً كقانون ضريبة الدخل سيظل عديم الأثر لقلة الرقابة على التنفيذ ، وان قانوناً كنظام الوقف لن يتيسر به تصفية الأوقاف والقضاء عليها ، وان المشروعات الطماحة التي تتعلق بالجيش السوري وتعزيز قواته ستظهر الأيام أنها ليست عملية ، وهم كذلك يقولون بعدم دستورية الحكم الجديد القائم في البلاد ، ويشكون في «ديمقراطية» للدستور الجديد ، وهي جميعاً حجج وأقوال يتكفل المستقبل بالرد عليها ، وتتولى الأيام الاجابة عنها ، ولكن الواقع ان أغلبية الشعب السوري مؤمنة بوعود المشير حسني الزعيم معتقدة بها راكنة اليها ، مدللة على صدق اتجاهه ، وتفكيره في مصلحة الشعب وخيره بماضيه المتواضع ، وتاريخه النزيه ، وقد شهدته البلاد يصف نفسه بانه «رجل من الشعب» نصب نفسه لاصلاح شأنه ونفع أمته ، ويتنبأ بان سوريا ستصبح بعد خمس سنوات أرقى بلد في الشرق الأوسط بجملته .

سوريا بحاجة الى الاصلاح

وليس من شك في انه يعالج المسائل بصراحة الجندي واستقامته وشجاعته ، كما يقول في وصف ، طريقته ، فقد أغضى عن نقد الناقدين الذين كانوا يعترضون على الاتفاق مع شركتي الزيت الأمريكية والايرانية البريطانية ، ووقع الاتفاق معها ، غير حافل باعتراض ولا مستمع لنقد ، وكل حجته ان البلاد بحاجة الى المشروعات ، وسترتكز سمعته على مدى نجاحه في السياسة الداخلية وحسن الادارة التي أخذ ينشئها ويقيم صرحها على انقاض العهد القديم كما ستتوقف نتائج خططه وتصميماته على مبلغ مقدرة الادارة على تنفيذها واخراجها الى عالم الحياة .

وقد شهدنا أعضاء حزب الشعب القديم الذي كان يعارض حكومة شكري القوتلي بك يحتجون بأن فريقاً كبيراً من رجال «العهد القديم» لا يزالون يشغلون مناصب عالية وان محسن البرازي بك رئيس الوزراء هو أحدهم ، ولعلهم فيما يحتجون به على هذا النحو قد أرادوا التعبير عن خيبة الأمل ، فقد كانوا وهم رجال المعارضة في العهد الماضي يرجون أن يظفروا بمكان بارز في العهد الجديد ، ولكن ذهاب أملهم يرجع الى التشدد في التمسك بالأساليب الديمقراطية ، من جانب زعيم جديد صعد منصة السلطان في بداية الأمر بطريقة غير دستورية ، فله في ذلك عذره ، وقد رأينا كيف كان موقف السياسي المخضرم فارس الخوري أحكم وأكثر تزاناً ، وهو الديمقراطي المخلص المتفاني في ديمقراطيته ، ان مضى يرحب بالعهد الجديد وسلطته التشريعية ويعبر عن أمله في عودة البلاد الى الدستور والسكينة والهدوء

علاقاته الوثيقة ببريطانية وفرنسا وأمريكا

وتدل البوادر على اعتدال للهجة في تصريحاته عن سياسته الخارجية ، كلما انضجه الحكم ، وطالت به الأيام فيه ، وان بقيت لها صراحتها ، واستقامة أسلوبها فقد صارح بأنه منضم الى مصر والمملكة السعودية ومضى يزيل مرارة الحقد الذي اشتد من عهد قريب بين سوريا ولبنان ، باجتماع عقده مع رئيس الوزارة اللبنانية على الحدود ، ولا يزال ينادي بانه في الامكان توثيق العلاقات مع شعب العراق .

وقد اشتد نشاطه الدبلوماسي في سبيل تنفيذ خططه المناهضة للشيوعية بالتقرب الى دول الغرب ، وأصبحت العلاقات وثيقة بينه وبين المفوضيات البريطانية والفرنسية والامريكية ، وهو يريد بنوع خاص أسلحة لقواته ، ومن الانصاف أن يقال أن توكيداته العمل في سبيل المصالح المشتركة بين بلاده وبين بريطانيا تشمل بالسواء غيرها من الدول الغربية ، وقد آثر الانضمام الى معسكر الديمقراطيات وأعلن أنه سيضطلع فيه بدوره في الدفاع عن الحدود الشمالية للشرق الأوسط ، اذا حان وقت الكفاح والنضال ، فلا غرو اذا كان العون الذي يحتاج سوريا اليه ينبغي أن يأتي من الغرب مادام قد اختار الأعضاء عن الماضي في سبيل الغد المأمول

انتاج رونسن
Ronson Lighters
منافض سجاير : لحماية منازلكم
منافض يعرفها آلاف الناس
كمنافض سجاير لمنع الحرائق .
قداحات (ولاعات)
أعظم قداحات العالم !
الوكلاء الوحيدون
ADEN TOBACCO
CO. LTD..

الاجزاء الاضافية
SPARE PARTS
لجميع السيارات
انتاج روتس جروب
السيارات — عربات النقل
همبر . كومر
هيلمان
موجودة لدى :
ATHANAS BROS
(ADEN)LTD..

أسنان بيضاء ناصعة وفم عذب رطب - هذه هي نعم معجون الأسنان .
كولجيت



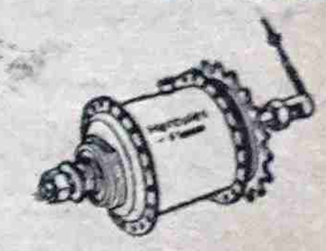
هيركيولس

أروع
دراجة
تنتج اليوم



وأضخم انتاج للدراجات
في العالم

THE HERCULES CYCLE
& MOTOR COMPANY LTD.
BIRMINGHAM, ENGLAND



إن أكس "هيركيولس" الذى يتميز بسرعته الثابتة قد صمم بدقة فى مصانع الدراجات الشهيرة "هيركيولس" وهو يتاح الآن بجميع الخلفة أو كوحدة منفصلة

Hercules

تباع فى جميع المحال المشهورة

HCX/1013



الأقدام المقرحة
المتألمة والمنفطة
تجد العلاج والراحة
بسرعة

مرهم زام بوك يجلب الراحة للاقدام المريضة لملايين من الناس وزبونه العشبية المكررة تسكن التعب والالم وتخفض الالتهاب والتورم وترطب القرون بحيث يتيسر قلعها بسهولة واذا طليت بها النفط المتشققة والبثور والالتهاب فان زام بوك يمنع التقيح ويساعد على سرعة العلاج .

وزام بوك مشهور فى الدنيا كمرهم لمعالجة قروح الجلد وامراضه كالبثور والطفح والحزاز والاكزيما وقروح الارجل والاقدام .



Zam-Buk

المرهم العشبي المشهور فى العالم
مضمون خلوه من شحوم الحيوان

كل يوم

عدد أولا :

.. جريدتها ودستورها وسيادتها

نستطيع أن نرجع - اجمالاً - النهضة الشاملة فى كل أوجه الحضارة بين أمم الغرب الى شعور افرادها بالواجب والمسئولية أمام المجموع وهذا الشعور كان نتيجة لبروز التفكير العلمي والثقافة العلمية التى انتشلت أوربا من دياجير الظلام .

ولعل أكثر القراء ملمون بالطريقة العلمية وما فيها من صبر وثبات فى جمع المعلومات ثم الوصول الى الحقائق عن طريق التجارب والاختبارات العملية .

وقد لا نقول جزافاً ان كل عمل وطني أو قومي يقوم فى بلاد الغرب انما ينبني على قابلية أفراد الشعب على العمل ، ولن تجد فى أوربا الدعوة الى الاتحاد أو التآلف أو التكاتف .... لن تجد الدعوة الى شيء من هذه الكليشيهات التى أضحت ممجوحة فى بلاد الشرق ، ولكنك ستجد دعوة الى عمل اجتماعى أو ثقافى أو سياسى يبدأه شخص ويجد حوله اتباعاً يعملون معه بنية خالصة وقوة عزيمة ، فهناك الضمير الاجتماعى على أعظم مظهر من مظاهر الانسانية ، .

وهل أروع من سكان الأحياء الذين يقومون برصف شوارعهم حتى لا يعرقلوا وقت عمال إدارة الأشغال العمومية ، وثق انك ستجد بين العمال من سكان الحي الطبيب والمهندس والمحامي والكاتب والعامل البسيط

وبلاد هذا شأنها لا شك أنها تسود بل وجديرة بالحياة ، ذلك أن الفرد الذى يحيط بالضمير الاجتماعى ينسى « الأنا » وبلاد الشرق - كلها - بحاجة الى هذه الروح العالية

• ان الجمعيات والأندية المختلفة فى بلاد الغرب تعتمد على هذه الروح اذ الجمعية قوية عاملة بقوة وعمل عضوها وهي ضعيفة خاملة مهملة بضعف عضوها وأكثر الجمعيات والأندية فى الشرق تفشل لأن عضوها يجعلها كذلك

تلك جمعيات تعتمد على النظام والضمير الاجتماعى واعطاء الوقت قيمته . والشرق يفتقر الى عامل النظام والوقت رغم أن نيته خالصة فى صفاءها نحو العمل المشترك

نبدأ عملنا فى فورة يحسب لها الف حساب ثم نأخذ الى الكسل شيئاً فشيئاً . وتموت حركاتنا والحركة - الاجتماعية والثقافية والسياسية على السواء - اذا احتل النظام فيها كانت «هرجلة» ... مصيرها الفناء .

نحن نبدأ حركة اصلاحية وننتظر هذا الاصلاح فى يومين أو شهرين لو حاولنا أن نصبر مقدرين

أرجع الى تاريخ جمعياتنا وأنديتنا ثم أسأل عن نظامها وصبر أعضائها وما كان لعامل الوقت من ثمن ، فستجد جواباً شافياً على فشلها

وفى الاسبوع الماضى أعلن رسمياً تأسيس الجمعية العدنية بكامل هيئتها وتمت الانتخابات وأعلنت

النتائج

وهذه هي جمعية العدني : جمعية سترفع صوت العدني ليسمعه من يهمهم الأمر ، وهي الجمعية التي ستسعى الى الانسجام بين العدنيين وبينهم وبين أولي الأمر

وهذه أهداف لا تتم في يومين اثنين أولاً ، ولن تتم - ثانياً وأخيراً - الا اذا توفرت هذه الشروط :

١ . أن تكون لدى العدني القابلية الكافية للتفاهم مع العدني ومع الرئيس

٢ . ان يقبل العدني النظام

وهذا معناه أن العدني يجب أن يكون واقعياً فيأخذ المسائل كلها باليسر لا بالعسر مع الاحتفاظ بقيمة الوقت

سمعنا كثيرين يتذمرون باعمال الجمعية ؛ وهذا لايدل على أكثر من أن هؤلاء لا يفهمون للوقت قيمة ما ، وانهم لا يفقهون أن الجمعية هي مجموع الأعضاء ، فاذا عمل الأعضاء كانت الجمعية نشيطة وستعمل كثيراً ، واذا خمل العضو كان موت الجمعية محققاً .

وهذه يدركها اليوم العدني ، وقد بدأ نشيطاً منظماً وسيستمر كذلك

فللجمعية هدف نبيل سوف يتطلب من العدني أكثر من النظام وأبعد من ذلك . وانما فيه الأمل وفيه الحلم وسيتحقق باذن الله

فاما العمل وأما الكسل ، وفي الأول حياة وفي الثاني فناء ، واشتراك العدني في تأسيس جمعيته دليل على عزمه على العمل

انما يجب أن نزن كل شيء وزناً علمياً حتى نسير في النور نحو الأهداف مجتمعة وفرادى ،

فكرة الأسبوع

أين عدن الجديدة يا حكومتنا ؟

كل الناس تحركوا ونشطوا للعمل في سبيل تقدم بلادهم وحريتهم الا نحن أهل عدن في «تب التب وغضب الرب» منتظرين ليلة القدر تنزل علينا تملي الأزرار ذهباً وتحول الزجاج الماس ، ولكن مابيننا من ليلة القدر وأين ليلة القدر منا ، لاصلاح نتقرب به الى الله ولا جهاد يتشرف به الوطن وكما قال العدني « خيبة وروح بحيف وزاد آذى المسلمين»

« من طبل لنا رقصنا » تصور أيها القارئ الكريم أن سلطة الضواحي وإدارة الاشغال العمومية وعدتنا بعدن الجديدة وبمشروع كبير لبناء هذه البلاد على طراز حديث فقلنا قرب الفرج وستصبح لنا مساكن في أحسن الأماكن ، بيوت جميلة ومنازل مريحة «وفيلات» لطيفة وأخذنا نستغرق في احلام حلوة حتى ايقظتنا منها الحقائق المرة والواقع القاسي إذ شاهدنا أن جميع العمارات الجديدة مزمعة للضباط ولبعض كبار الأثرياء من الاوروبيين في خور مكسر وفي الملا والتواهي أما نحن العدنيين فقد قذف بنا الى شعب العيدروس ومستعمرة ونتر ، لاجزاك الله خيراً ياونتر ،

هل المراد ياترى أن يكون مصيرنا مصير الهنود الحمر في المكسيك أو الافرنسيس في «موريشيس» ؟ ولكن لا ! يجب أن لا تسيطر على أفكارنا هذه الصور السوداء فان الحجة علينا نحن الذين فضلنا ان نعيش في المناطق الضيقة بدل الساحات الفسحية واستحسنا المحافظة على عاداتنا السخيفة البالية نحن الذين لم نأتلف لنعمر بيتاً للعرب يعقدون فيه اجتماعتهم إقتداء باليهود والهندوس والفرس وغيرهم من الطوائف ، نحن الذين لم نقم بالصرف السخي على تعليم أبنائنا وبناتنا ولو كنا فعلنا ذلك لكنا اليوم في خير كبير

تصور ايها القارئ اننا في خمس سنوات إستطعنا ان نعلم مئات البنات في عدن وأصبح منهن مديرات للمدارس ومساعدات ولو اننا قمنا بهمة لتعليمهن لاستطعنا أن ننجب عدداً كبيراً من المعلمات والممرضات والامهات الفاضلات والزوجات الصالحات

ولكن نحن في خمول وحكومتنا الموقرة تقول « من ظلم نفسه فمن ذا يرحمه » فاهو طريق الخلاص من هذا البؤس . أما انا فلا أرى الا قبساً ضئيلاً يكاد لايضيء و

« قلبي مليان »

وسوف يقول التاريخ - قريباً - انه بهذه الجمعية كانت عدن ماستكون عليه آنئذ

وأما أولئك الذين يرون غير ما يراه العدني ، حتى وان كانوا عدنيين بحكم ولادتهم ، فقد ثبت أنهم يرددون كلام أسيادهم ، وهم بذلك يحيون مصالحهم الشخصية ، وحياتنا الجديدة تتطلب أن ننسى أنفسنا لتكون أولاً : حريتها ، دستورها ، سيادة العدني ، تعليم العدني وضمانه الاجتماعي

ومرة ثانية ، أما العمل وأما الكسل : وفي الأول حياة وفي الثاني فناء .

ويريد العدني الحياة .

بروكلاكس

الشيكولاتة المليّنة

سهلة التناول ، لطيفة المفعول . بروكلاكس مأمونة للكبار والصغار ذات أثر لطيف لكنه سريع . في عبوات مناسبة تحوي ٢٠ ، ٨٠ ، ٤٠ قرصاً والجرعة الكبيرة أكثر وفراً عند الشراء



ينيل الامساك خلال ليلة

راشد محمد غالب

مقابل نادي الشبيبة العربية

صندوق البريد رقم ٣٢ جبوتى

مستعد تمام الاستعداد لقبول بضائع للتصدير او التوريد من عدن الى الحبشة وجدة وبالعكس وليعمل كوكيل لجميع التجار من يحب المعاملة فليتخابر معه حسب العنوان اعلاه وقد جعل هدفه الوحيد نظام العمل ، الانتباه التام ، الامانة والخدمة باسعار معتدلة والتجربة اصدق برهان فتفضلوا ايها الافاضل

مكافحة الشيوعية

القاهرة ـ و . ا ع

تحدث مصطفى مرعى بك وزير الدولة الى جريدة « الزمان » عن الشيوعية فى مصر وعن الطرق الفعالة فى مكافحتها فقال :

ان جرثومة الشيوعية فى مصر لم تجد فى البيئة المصرية ما وجدته فى البيئات الأخرى من دواعى النمو لان تقاليدنا ودينا واخلاقنا كلها عوامل فعالة فى كفاح هذه الجرثومة. وان كانت قد وجدت فى مصر مجالاً فلا يزال نطاقه محدودا .

أما الوسائل الفعالة لمكافحة الشيوعية فهي ثلاث :

أولا — الاصلاح بكل معانيه فى أوسع صوره

ثانيا — المكافحة البوليسية

ثالثا — الدعاية المضادة

أما عن الوسيلة الأولى فقد سرنا فى الاصلاح ولكن بخطى بطيئة وفى حدود الطاقة ، ونود من الآن أن نسرع الخطى ، وأن نزيد هذه الدائرة الضيقة مع الزمن اتساعاً .

وأما المكافحة فهذه مهمة ادارة الأمن العام وسائر رجال وزارة الداخلية ، وهم يقومون بها على خير وجه

وبقى العامل الثالث وهو الدعاية المضادة ، ونحن لم نشأ الأخذ به بعد ، لان كل أساليب هذه الدعاية تنقصنا وأرجوا أن نستطيع اعطاء هذا العامل حقه من العناية والتقدير

استمتعى بالحيوية والنشاط والشباب

... باتباع الطريقة التى يستعملها الملايين . تناولى بايل بينز التى اثبت الاطباء انها الحبوب الملينة المثلى

تحوى حبوب « بايل بينز » عشرة عناصر نباتية قيمة تنظف الجهاز الهضمى من الفضلات الضارة وتنشط الكبد وتنقى الدم وتبعد عنك الامساك واضطراب المعدة



إبدئى اليوم بتناول

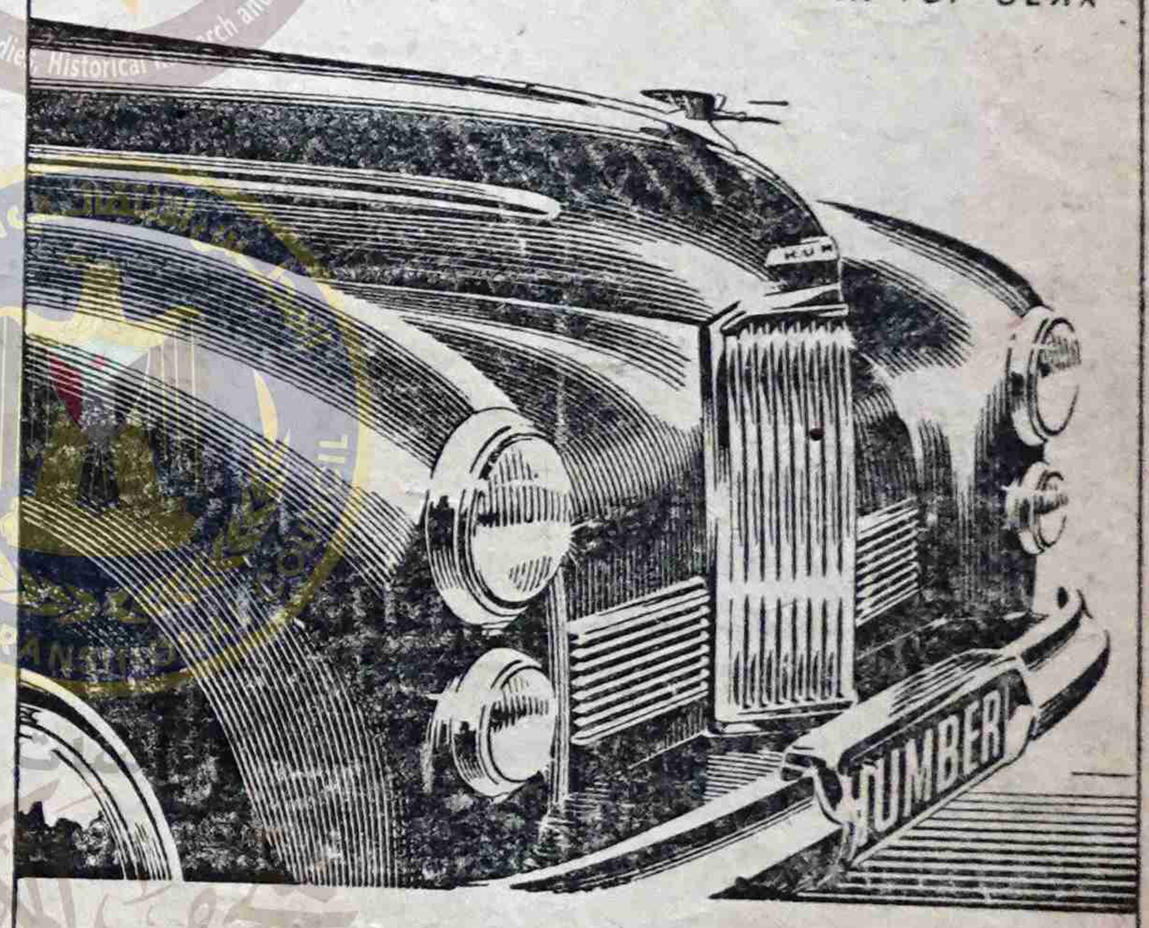
بايل بينز

تباع فى جميع الصيدليات

The New

HUMBER SUPER SNIPE

A FULL SIX SEATER ⟷ 5-TO-80-MPH ⟷ IN TOP GEAR



Setting the pace . . . in

performance, comfort & style

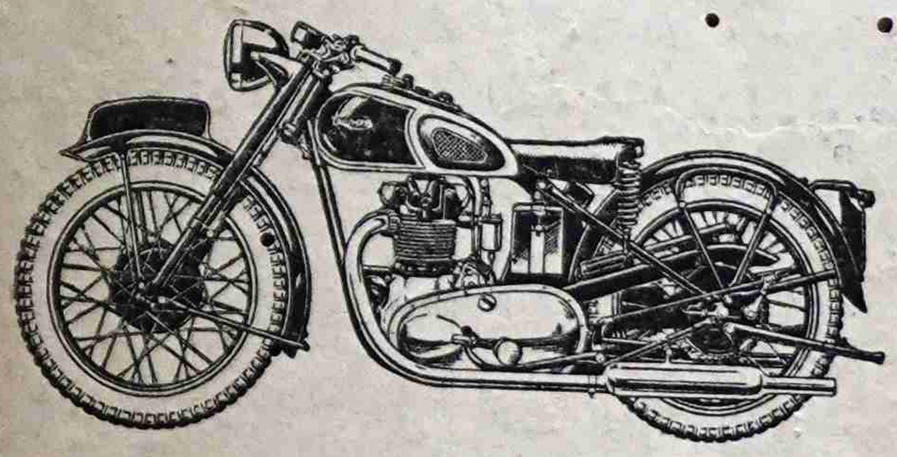
An outstanding new model of a famous British marque with exceptional seating and luggage accommodation. Independent front suspension, Synchromatic gear control, high efficiency steering, perfect vision and powerful brakes all contribute to a standard of safety and control in keeping with its outstanding performance. The handsome modern styling of the new Super Snipe maintains the Humber tradition of dignity and distinction.

ATHANAS BROS., (ADEN) LTD.

RK58

A ROOTES GROUP PRODUCT

TRIUMPH



اشهر موتوسيكل فى العالم

سريع ـ قوى ـ أبدى

500 CC
350 CC

موجود لدى الوكلاء :

ATHANAS BROS., (ADEN (LTD

Boots

BOOTS PURE DRUG Co. LTD.

اعتمد على مستحضرات «بوتس» الثابتة فى نوعها وعلو قدرها

ما زالت سمعة مستحضرات بوتس خلال الستين السنة الأخيرة تزداد وتعظم حتى أصبحت تحسد عليها .

« شركة «بوتس» للأدوية والمقاقير الصافية المحدودة »

تصنع هذه المستحضرات فى معامل بوتس الذائعة الصيت ، وهى فى نوتنغهام بانكلترا ، بعد أن تعرض الى أدق فحص واختبار فى كل طور من أطوار صنعها .

الوكلاء لعدن والمحميات واليمن

ضيدلية الشرق - الميدان

New

COMMER

HEAVY DUTY DUMP TRUCK CHASSIS

with O.H.V. 'UNDER-FLOOR' ENGINE

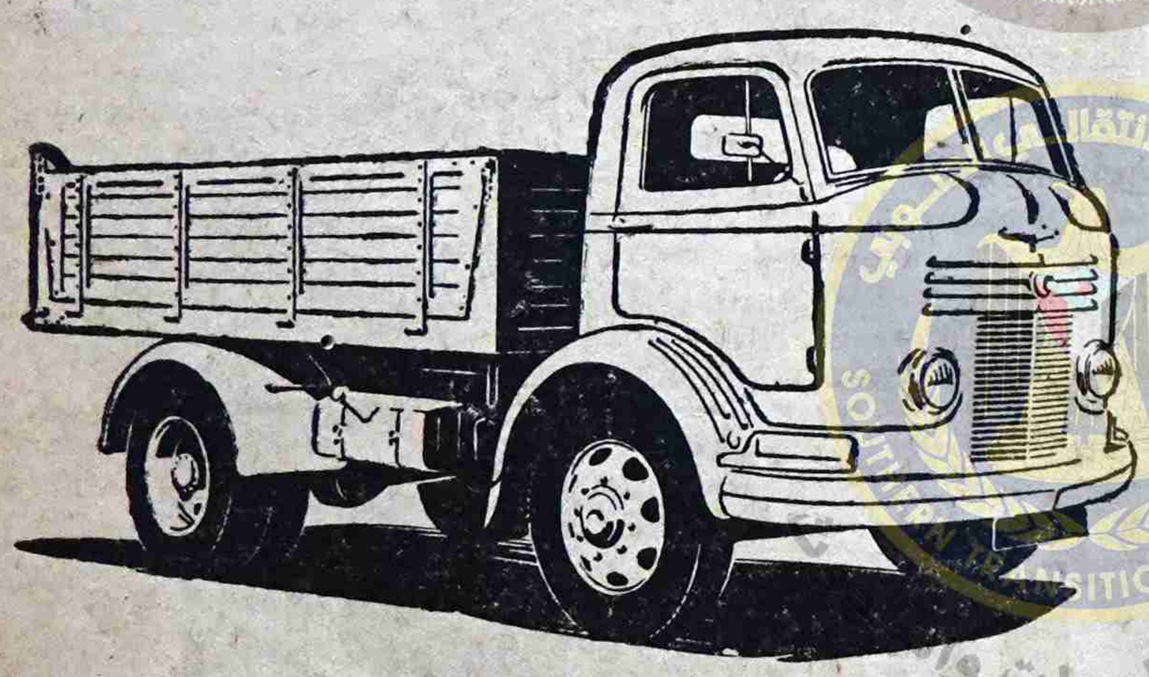
(GROSS VEHICLE WEIGHT 24000 LBS., 10886 KGS.)

★ Recommended body capacity 6 cu. yd. (4.59 cu. m)

★ Under body Tipping Gear

★ All Steel 3-Seater Cab

★ Hydraulic Brakes, servo assisted



كومر

ATHANAS BROS.

(ADEN) LTD..

انتاج روتس جروب

RK.75

A ROOTES GROUP PRODUCT

مشروعات لتفريج ازمة المساكن

للقاهرة - و ا ع

ينتظر أن تبحث اللجنة الخاصة التى ألفت فى وزارة الشئون الاجتماعية ثلاثة مشروعات لحل أزمة المساكن بعد أن درست فى قسمي الفلاح والتعاون .

أما المشروع الأول فيرمي الى قيام الحكومة بانشاء مساكن للموظفين ذوى الدخل المحدود ويرمي المشروع الثانى الى انشاء مساكن للعمال الذين يستطيعون أن يدفعوا من دخلهم ثمن المسكن على أقساط طويل الأجل ويقضى المشروع الثالث بانشاء مساكن للعمال الذين لا يستطيعون دفع الثمن وهؤلاء ستؤجر لهم المبانى بايجار زهيد .

تعليمات جديدة

الاسكندرية - و ا ع

أصدر دولة الحاكم العسكرى تعليمات جديدة تقضى بان يتولى تفتيش السفن للبحث عما قد يكون مهربا فيها من الأسلحة ، موظفو الجمارك العاديون لا الضباط العسكريون كما كان متبعا من قبل

ولا يجوز بعد الآن فحص أوراق البواخر الا فى حالة الاشتباه الشديد

وقد حذفت أصناف كثيرة من قوائم المواد التى تعد صالحة للعدو فلم تعد تشمل الملابس والمواد الغذائية .

وتفرض التعليمات الجديدة اجراء التفتيش على وجه السرعة حتى لا تتعطل البواخر

عن المجاعة فى حضرموت

رفع التجار الحضارم فى عدن مذكرة الى حكومة عدن يطلبون فيها السماح لنقل الحبوب الى دوعن باللوريات سيارت البس

ولم توافق حكومة المكلا على هذا اذ ان القبائل قد تثور اذا وجدت ان السيارة فى حضرموت ستحل محل الجمل كوسيلة نقل ، مع ان علف الجمال معدوم فى الوقت الحاضر بسبب المجاعة .

هذا رمضان :

وليس هو مجرد الجوع والعطش !

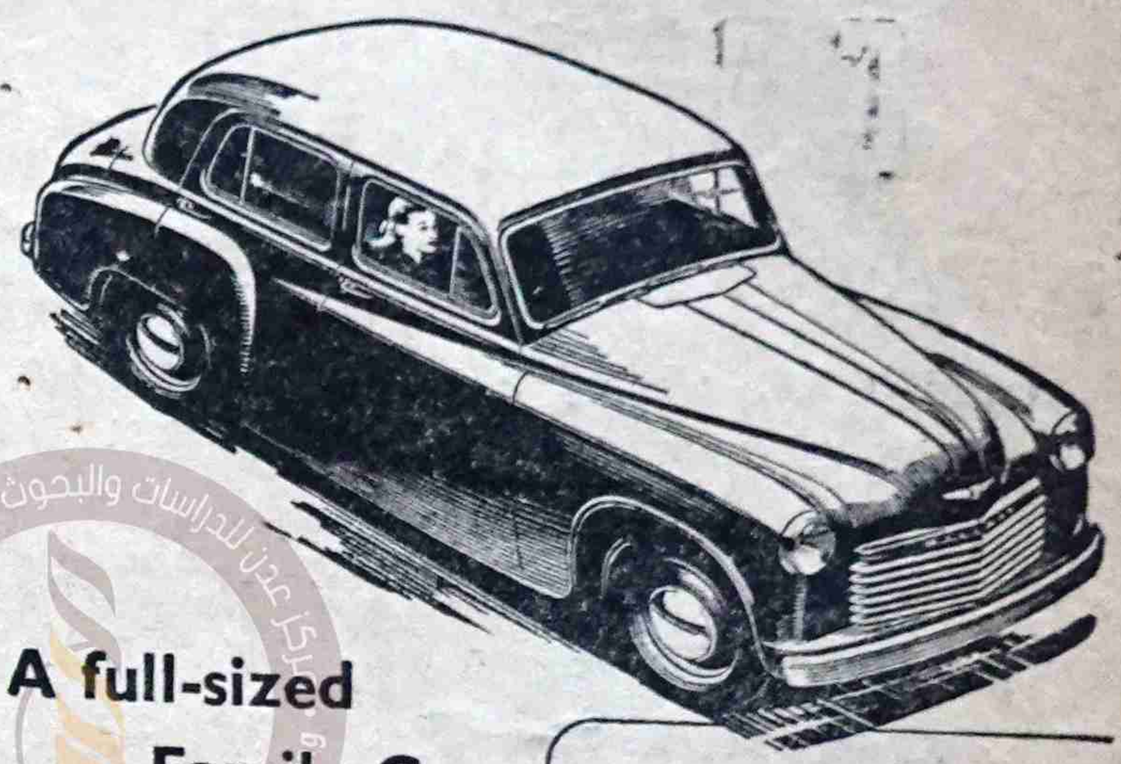
وهذا رمضان وهذه هي المعركة الفاصلة السنوية التي تكسب فيها دولة الأرواح النصر على دولة الأشباح ، وهذا هو المعهد الطبيعي الذي تتربى فيه الملكات وتتقوى الارادات وتنفق الأجسام من كل ما علق بها من الادران طيلة شهور العام ، ولكن أين الصوام بالمعنى المطلوب فكم من صائم ليس له الا الجوع والعطش هذا هو القانون الذى يضم بين صفحاته أعدل الأنظمة للسير عليها فى مشاكل هذه الحياة فاين المطيعون هذه أيامه وهذه ساعاته ودقائقه حاملة دروس السماء للأرض التى تغرس الوازع النفساني فى الضمائر والخلق العالى فى الغرائز بطريقة عملية وهي فى الوقت نفسه تجتث الأنانية والشره وكل رذيلة وتكره الاثم الفسوق والعصيان وترفع النفوس المستعدة من حضيض البهائم والوحوش الضارية الى صفوف حظائر التقديس . وأرباب الرفيق الأعلى . وتؤهلها لعمارة هذه الحياة عمارة تسعد بها حالها فرادى وجماعات وهن ذاك الذي لا يطمع بالكمال ولا يرجو أن يتبوء خير المنازل واهنأ السعادة ولا يفرح بمحبة الناس له ويانف من يقال له رجيم ؟ !

وعسى ولعل يستفيد أمراؤنا وقاداتنا من دورة رمضان فى هذا العام الذي كثر فيه الازهاق والارهاق والرعب والتخويف والتعذيب . والقطيعة والتشريد والغلظة والقسوة . عسى عفواً عمن نسب الى المسيئين بدون اساءة وعسى رحمة من الأبرياء المخلصين والناصحين الصديقين عسى عطفا على أولياء الله الصالحين ، عسى إكراما لمن تركوا بلدانهم وبيوتهم ونساءهم وأولادهم ضحية المشورة بالحق وقول الصدق عسى لفقة على أولئك المشردين المنكوبين الذين تركوا عائلاتهم بعد النهب والسحق والدمار بلا كفيل ولا سرب ولا مطعم ولا ولا عسى يعم الخير على كل من تركوا أموالهم للاستهلاك والضياع وهاموا على وجه الأرض قانعين عن الانتساب الى قطرهم وملك أبائهم وأجدادهم منذ الاف السنين

فعسى ولعل أن يكون رمضان خير شفيع عند الأقوياء وعسى يحمل لهم هذا الوسيط بين طياته عفواً وصفحاً يشذو عرفه فى سائر أنحاء الأرض وأرجاء السماء عسى يصعد لهم من الكلم الطيب والعمل الصالح ما يكفر السيئات ويخفف الأوزار وما يجعل ملائكة السماء يرددون نغمات التسبيح حول عرش الرحيم الرحمن «ربنا وسعت كل شيء رحمة وعلماً فاغفر للذين تابوا واتبعوا سبيلك وقهم عذاب الجحيم»

رب هذه تعاليمك تتجدد وعبرك تمر واختبارك كل حين يتردد وعبادك عن هديك غافلون وعن شريعة نبيك منحرفون وعن العبر معرضون وعن طاعة تهذيبك مستنكفون ومستكبرون ملوك يقسون وآخرون يجاملون وفريق يسكتون وعلماء مداهنون ومقلدون رضوا بالحياة الدنيا عن الاخرة وكتاب يطبلون ويزمرون ويتواجدون ويرقصون على جثث أمم ميتة وعظام نخرة

NEW in Design!
NEW in Beauty!
NEW in Comfort!



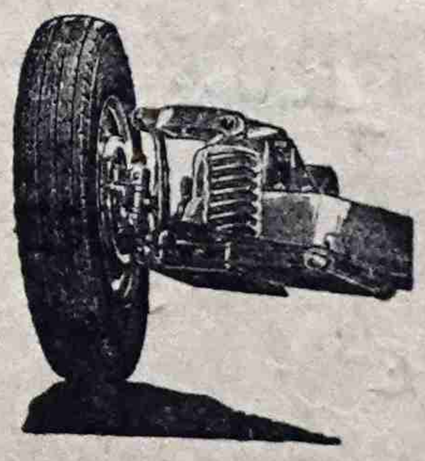
A full-sized Family Car

Never has a light car achieved such beauty of line . . . such interior roominess . . . *such big-car qualities!* The new Minx Magnificent is outstandingly different in design and construction; a full-sized family car with excellent performance yet amazing economy. Its completely new all-steel body reveals a fresh approach to inexpensive motoring . . . combined with a standard of fine workmanship typically British.

WITH THESE *Brilliant* NEW FEATURES

★ Independant front suspension
★ Opticurve windscreen
★ Unique driving control and vision
★ Proved Synchromatic Gear Control
★ Full width front seat
★ New coachwork of brilliant design
★ New interior luxury
★ Draughtless ventilation
★ Hydraulic brakes

The New
HILLMAN MINX
SALOON · CONVERTIBLE COUPE · ESTATE CAR
ATHANAS BROS., (ADEN) LTD.
A ROOTES GROUP PRODUCT



تمتاز السيارات الجميلة هيلمان منكس بآلة توقيف مستقلة تزيد من راحة السيارة وسرعتها وجمالها

صدر أخيراً :

الحكم الذاتى
أو
آلام العدنيين وآمالهم

تأليف :

على محمد لقمان

اطلبوه من مكتب فتاة الجزيرة

الثمن : روبية

أذلها الاستعباد وأماتها الاستبداد فسبحانك وتعوذ بك أن نظن بك ظن الجاهلية فلك في مقاديرك حكمة باهرة لا نعلمها وعزة قاهرة لا ننظر لها ومصالح جمة نجهلها فلك الحمد على ما قضيت نستغفرك ونتوب اليك

منصور بن عبدالعزيز

اليك أيها الجمهور الكريم

صابون الهلال

هو الصابون الوحيد الذى حاز الاعجاب والاقبال المنقطع النظير من الجمهور الكريم ، لا لأنه الانتاج المحلى الصميم فحسب ولكنه أيضاً يمتاز عن أنواع الصابون الأخرى بأنه غني بالزيوت النباتية ، وفير الرغوة وينظف أكبر عدد من الملابس دون أدنى تأثير على النسيج

تجربة واحدة تثبت كل ما يقال عن صابون الهلال فانه الصابون بالمفضل

اطلبوه من المحلات التجارية الكبرى والصغرى المنتشرة في انحاء المدينة

ان المؤسسات الصناعية هى ثروة البلاد فيجب مؤازرتها والأخذ بيدها وتشجيعها ورفع مستواها لأنها رمز البلاد وتاجها الوحيد لرقيها وأخذ مكانها في مصاف البلدان الراقية ، فاعملوا بنشاط على تشجيع مصانعكم تفخروا والله مع كل مجهد

قدموا طلباتكم الى محل :

سعيد ابو بكر با جنيد بعدن

تجدوا كل ما يسركم

الرياضة

ركوب الدراجة رياضة لها شروط

ان ركوب الدراجة رياضة بدنية مفيدة ، وهي غالبا تشغل تصلب عضلات الارجل ، الا انها في عدن لا تسير على القواعد التي سنها الاطباء لركوب الدراجات ، ويتلخص قانونها الاساسى فيما يلى :

١ ان يكون مقعد الدراجة منخفضا

٢ ان يكون ركوب الدراجة باعتدال تام ولا يجهد الراكب نفسه بالصعود على المرتفعات او السير بسرعة زائدة وبمشقة

٣ يجب ان يعتدل الراكب ويوجه نظره الى الامام

٤ ان يستريح حالا عندما يشعر بالتعب

٥ لا يركب الدراجة عقب الاكل مباشرة

٦ ان تكون ملابسه واسعة حتى لا تضايق حركته البدنية

٧ ان يغير ملابسه ويستحم بماء دافئ متوسط بعد ركوب الدراجة

٨ ان لا يركب الدراجة ضد الريح لانه قد يحدث من ذلك تعب القلب والصدر وقد يقع صدام مع المارين والعربات

محمود علي محمد حداد

وفد روسى الى اليمن

لم يؤكد بعد الخبر الذى ورد في الاسبوع الفائت بان وفدا روسيا سيزور اديس ابابا ثم يسافر الى تعز لمقابلة جلالة امام اليمن المعظم وكان المفهوم انهم سيتوجهون الى تعز من اديس ابابا

ومن المؤكد لدينا ان الاوساط السياسية في اليمن تكره الشيوعية وتعلن سخطها على الشيوعيين

INNOVATION STORES
Steamer Point.

انوفيشن ستورس

بمناسبة عيد المبارك الفطر استوردنا كمية جيدة من الحرير العال لزبائننا الكرام في عدن

الصداع والحرارة في ايام البرد القارص



ان ايام البرد القارص تسبب للكثيرين عدم الراحة وسوء التأثير والألم في الليل. اسبرو هو العلاج الذي يطرد امراض البرد التي تظهر في الصيف. فهو يزيل الشعور بعدم الراحة والتأثير الذي يحل محلها شعور عجيب بالصحة التي لا يدرك مداها حتى تفقدها. ففي الليالي الشديدة البرودة يجلب لك اسبرو دفئا مريحا. ولكن تناسى أوجاع الرأس الناشئة من وهج الشمس. فان قرصين من اقراص اسبرو يزيلانها في دقائق قليلة. واذا كنت مريضا بحمى الملاريا او بالبرد فان اسبرو يحمي حمرة الاصابات المخيفة. فهو يخفض درجة الحرارة بسرعة ويسهل الكبد. وعلى ذلك ترى ان اسبرو هو المثل الاعلى لادوية فصل الصيف والبرد.

أوجاع الرأس الناشئة من وهج الشمس والحالة العصبية والاضطراب والأرق وبرد الصيف

اسبرو يزيلها

لقد مرضت مرضاً شديداً من جراء الصداع وحار الاطباء في أمري ونصح لي بعضهم بعمل أشعة على الجسم لئلا أكون مصابا بأمراض اخرى ولكن قيض الله لي بعض الأصدقاء فنصحني بتعاطي الاسبرو فسمعت نصحه وبادرت بشرائه وكنت أتناول ثلاثة أقراص يوميا فشعرت بانتعاش غريب وزال عني الصداع

محمد احمد فرغلي

قرص صغير ذو مفعول عظيم هو قرص «اسبرو» الذي ازال عني الانفلونزا والزكام بعد تعاطيه بوقت قصير. جزاكم الله عن الانسانية خيراً

فؤاد بدوي سعيد

حتى الطفل يتعاطى "اسبرو" آمنا



من سنة ٢ - ٦ سنوات نصف قرص
من ٦ - ١٤ سنة قرص واحد
من ١٤ - ١٨ قرص ونصف
اسبرو كبا في الأدوية للاطفال دون سن ٣ سنوات

الوكلاء :
جورج كوتس (لندن) ليمتد - عدن

جمال هذه الممثلة هبة لك !



ميرل اوبيرون
"يونيفرسال"

تقول الممثلة الرائعة ميرل اوبيرون "إن صابون لوكس يحقق للوجه جمالا وسحرا جديدا" ويمكنك ايضا مشاطرة جمال الكواكب الساحر . يكفى أن تستعملى صابون لوكس مع الماء الدافئ ثم الغسيل بالماء البارد ، وعناية التجميل هذه البسيطة التى لا تستغرق سوى دقيقتين ، تحقق لبشرتك جمالا جديدا !

صابون **لوكس** للتوالنيت

صابون الجمال لكواكب السينما

انتاج لشركة ...

رسالة العلم

بين الأمثال العربية السائرة : المعدة بيت الداء ، والحمية رأس الدواء . ولا نظن الطب الحديث الا يوافق على أن أكثر الاضطرابات التى تحدث فى الجسم ترجع الى اضطرابات المعدة . ولذلك كان الاهتمام بشئونها ضروريا حتى تستوى مواعيد الغذاء وتسير سيراً منظماً .

ويأتى الصيام فى المرحلة الأولى من مراحل الحمية لعلاج بعض أمراض المعدة . الا أن الصوم يجب أن يكون منظماً كى يفى بالغرض الذى من أجله فرض الصيام

والى جانب النواحى الروحية للصوم وعوامله الانسانية العاطفية تأتى الناحية الصحية .

ويسرف أكثرنا فى الأكل بعد الأفطار ، وقد يسرفون فى الماء البارد وكلاهما يضر أكثر مما يفيد

ذلك ان المعدة ـ كأى جزء من أجزاء الجسم ـ تتكيف طيلة احدى عشر شهراً على نظام واحد ، ثم يتغير هذا النظام فجأة ، فتضطرج المعدة الى نظام آخر وهى مجبرة على التكيف مرة أخرى ، ولن يكون هذا التكيف طفرة واحدة ، ويكون لزاماً علينا والحالة هذه أن نسير سيراً معتدلاً فى الأكل والشرب حتى تمكن للمعدة التكيف بسهولة .

ونود أن نذكر أن المعدة تتصل بالامعاء وغيرها من اجزاء الجسم الداخلية ، وصحة هذه الأجزاء تعتمد كثيراً على صحة المعدة ومن الخير أن نقلل من المواد الدهنية فى شهر رمضان وأن نحاول أن تكون وجباتنا من النواشف ، وأن نقتصد قدر الامكان من الوجبات الكثيرة حتى لا تصاب المعدة بالتخمة .

هل يصيب القحط تهامة ؟

ظل التجار فى عدن يشترون جميع الحبوب التى استوردت من الحبشة ولهذا قد استطاعوا ان يجمعوا ٢٠٠٠ كيسا من الحبوب لارسالها الى تهامة فى اليمن حيث شاع ان قلة الامطار قد تؤدي الى مجاعة وان التهايم وسائر موانى البحر الاحمر ستصاب بشدة هذا القحط بل ان جدة فى الحجاز اخذت تعانى ذلك الا أن بيت الفقيه ـ على حد تهامة تلقت المطر ، وقد امر صاحب الجلالة الامام بتوزيع الصدقات على الفقراء

(تتمة المقال الافتتاحى)

للمواطنين أصحاب الأملاك ودافعى الضرائب على أن لا يرشح للمناصب غير مولود عدن

ومتى لمس العدنى حسن نوايا الحكومة نحوه فانه سيحافظ على كرامته وسيعمل جاهداً لتعليم أبنائه والتعاون باخلاص مع الدولة الحاكمة

هذا إقتراح فيه حياة البلاد وسعادة أهلها فان الأمم تواجه المستقبل بقلق عظيم ومخاوف شديدة وتصغى الى فلسفتين متناقضتين إحداهما الشيوعية التى يقال عنها أنها تساعد الجنس البشرى على أن يتمتع بالحرية والأمن وتتيح له الفرصة ليتقدم وينعم بالخير والراحة وقد أغرت هذه الفلسفة أمماً كثيرة فضحت بحرياتها ولم تلاق على الرغم من ذلك غير الحديد والنكر والفقر والظلم لان الشيوعية تعتبر الانسان ضعيفاً الى درجة أنه لا يستطيع أن يحكم نفسه بنفسه ولذلك فانه يحتاج الى حكم سادة أقوياء .

والفلسفة الثانية هي الدمقراطية الصحيحة القائمة على أساس الاعتقاد بان للانسان من المقدرة الأدبية والفكرية ما يؤهله لأن يحكم نفسه بنفسه بادراك وعدالة وأن هذا حق من حقوقه لا يجوز التنازل عنه وهذه الدمقراطية تحتقر الاستبداد والحكم الفردي وتشجع الدستور العادل

على العدنى أن يتكتل ويضحي ببعض ما يملك فيصل الى غايته المنشودة من أقرب الطرق

محمد علي لقمان

ENGLISH BAKERY

لصاحبه أبو المأمون

محمد على الكمرانى

التواهى

تجدون فى هذا المخبز كل ما تحتاجون من رونق وكيك من الوان واشكال منوعة